

انتشار أصداء القمح في سورية وفروعات مسبباتها المرضية

منذر النعيمي وعمر فاروق المملوك

المركز الدولي للبحوث الزراعية في المناطق الجافة (إيكاردا)، ص. ب. 5466، حلب، سورية

الملخص

النعيمي، منذر، وعمر فاروق المملوك 1995 انتشار أصداء القمح في سورية وفروعات مسبباتها المرضية. مجلة وقاية النبات العربية. 13(2): 76 - 82
أكثراً تأثيراً بالمرض، ينتشر صدأ الأوراق على نحو واسع في المناطق الجنوبيّة والجنوبيّة الغربيّة من البلاد، كما أنّ الأقماح الصلبة عامةً أكثر إصابةً به من الأقماح الطريّة. لقد عُرِفت للمسبب المرضي لصدأ الأوراق أربع سلالات فيزيولوجية وأنّ الفروعات السائدة لم تبق سالماً إلا المورثات التالية: Lr24, Lr20, Lr19. وأما صدأ الساق (*Puccinia graminis*) فقد ظهر في سبعة مواسم من عشر، وإن ظهوره في مرحلةٍ متقدمةٍ من الموسم عادةً يجعل تأثيره في الإنتاجية قليلاً لا يذكر، وقد عُرِفت للمسبب المرضي سلالتان.

كلمات مفتاحية: أصداء القمح، الخسارة في المحصول، التفضيل العائلي، الأقارب البرية، نبات البربريس، الأصناف التفرعية.

رصد انتشار الأصداء الثلاثة على القمح في سورية خلال عشر سنوات امتدت من 1983/84 وحتى 1992/93. كان الصدأ الأصفر (*Puccinia striiformis*) أكثر الأصداء انتشاراً وضرراً في سورية وقد ظهر في كل مواسم الرصد. ويؤدي ظهور الإصابة مبكراً (شباط/فبراير)، وملاءة الظروف المناخية في الربيع غالباً إلى انتشار وبائي للمرض كما حدث في موسم 1987/88 وأحدث خسارة كبيرة في الإنتاج، وهذا وتصاب أصناف القمح الطري ب لهذا المرض أكثر من مثيلاتها الصلبة. لقد عُرِفت للفطر المسبب لصدأ الأصفر في سورية ست سلالات فيزيولوجية وإن الفروعات السائدة للمسبب المرضي لم تبق سالماً إلا المورثات التالية: Yr1, Yr3^V, St. Dikkopf, Cham 1, T. sp. album, Sp. Prolific, Carstens V, Yr3^N, Yr6⁺, Yr4⁺ الأوراق (*Puccinia recondita*) فقد ظهر في تسعة مواسم من عشرة، وكان موسم

صدأ الأوراق *striiformis* West. f. sp. *tritici* (leaf rust) الذي يسببه الفطر *P. recondita* Rob. ex Desm. f. sp. *tritici* وصدأ الساق *P. graminis* Pers. f. sp. *tritici* (stem rust) الذي يسببه الفطر *T. aestivum* L. على امتداد مساحات كبيرة؛ مروياً أو بعلاً ضمن مناطق مطوية مختلفة تدعى بمناطق الاستقرار، وهي: منطقة استقرار أولى وأمطارها أكثر من 350 مم ومنطقة استقرار ثانية وأمطارها أقل من 250 مم سنوياً وهناك منطقة رابعة لم تدخل في هذا البحث لقلة أمطارها وتدعى بالمنطقة الهماسية علماً بأن نسبة كبيرة من المساحة المزروعة قمحاً تقع في منطقة الاستقرار الثانية وتساوي حوالي 38.8%. أما المساحات المروية فقد تزوى من مياه الآبار أو الأنهر وكري تكميلي أو كامل. لقد تزايدت المساحة المزروعة بالأقماح خلال العشر سنوات الأخيرة لاسيما المروية، إذ كان مجمل المساحة المزروعة بالأقماح في عام 1982 1,222,291 هكتاراً، منها 158,457 هكتاراً مروياً، في حين بلغ مجمل المساحة في عام 1992 1,380,754 هكتاراً والمروية منها 435,340 هكتاراً وهذا يفوق ضعفي ما كانت عليه في عام 1982 (2).

يزرع القمح وهو أحد المحاصيل الرئيسية في سورية بنوعيه الصلب (*Triticum turgidum* L. ssp. *durum* Desf.) والطري (*T. aestivum* L.) على امتداد مساحات كبيرة؛ مروياً أو بعلاً ضمن مناطق مطوية مختلفة تدعى بمناطق الاستقرار، وهي: منطقة استقرار أولى وأمطارها أكثر من 350 مم ومنطقة استقرار ثالثة وأمطارها أقل من 250 مم سنوياً وهناك منطقة رابعة لم تدخل في هذا البحث لقلة أمطارها وتدعى بالمنطقة الهماسية علماً بأن نسبة كبيرة من المساحة المزروعة قمحاً تقع في منطقة الاستقرار الثانية وتساوي حوالي 38.8% (1). أما المساحات المروية فقد تزوى من مياه الآبار أو الأنهر وكري تكميلي أو كامل. لقد تزايدت المساحة المزروعة بالأقماح خلال العشر سنوات الأخيرة لاسيما المروية، إذ كان مجمل المساحة المزروعة بالأقماح في عام 1982 1,222,291 هكتاراً، منها 158,457 هكتاراً مروياً، في حين بلغ مجمل المساحة في عام 1992 1,380,754 هكتاراً والمروية منها 435,340 هكتاراً وهذا يفوق ضعفي ما كانت عليه في عام 1982 (2).

يزرع القمح في سورية عادةً ما بين منتصف تشرين الثاني / نوفمبر وحتى أواخر كانون الأول / ديسمبر ويبدأ الحصاد خلال شهر حزيران / يونيو .

تعتري الأقماح في سورية عدد من الأمراض ومنها الأصداء: الصدأ الأصفر (*Puccinia* yellow rust) الذي يسببه الفطر

مواد البحث وطرائقه

خلال السنوات 1984 وحتى في 1993 وفي الفترة الواقعة ما بين شهري شباط/فبراير وحتى أواخر أيار/مايو من الموسم الزراعي ، تم القيام بمسح ميداني لـ 245 حقلًا من حقول القمح في مناطق زراعته المختلفة ، المروية منها والبعليّة: المروية (88) حقلًا، والبعليّة (157) حقلًا منها 78 حقلًا في منطقة الاستقرار الأولى و 71 حقلًا في منطقة الاستقرار الثانية و 8 حقول في منطقة الاستقرار الثالثة. وقد سُجلت إصابة الأقماح بالأصداء الثلاث الصدأ الأصفر، صدأ الأوراق وصدأ الساق حسب مقياس Cobb المعدل الذي يعتمد على النسبة المئوية لشدة

النتائج والمناقشة

دلت نتائج المسح الميداني لحقول القمح في مناطق زراعته المختلفة إلى ظهور الصداً الأصفر في كافة سنوات المسح العشر وظهور صداً الأوراق في تسع منها أما صداً الساق فظهر في سبع سنوات.

الصداً الأصفر: يعتبر الصداً الأصفر أهم الأصداء الثلاث في سوريا، نظراً لتوافر الظروف المناخية المناسبة لانتشاره ولظهور الإصابة على نحو مبكر نسبياً (أوائل شباط/فبراير - أوائل أيار/مايو). وقد ظهر خلال سنوات المسح في 58 حقلًا، وكان أكبر عدد لحقول المصابة به 24 من أصل 60 حقلًا تم مسحها عام 1988. لقد لوحظ أن ظهور المرض مبكراً يمكن أن يؤدي إلى إنتشار واسع في الحقول وبخاصة إذا توافرت البيئة المناخية المناسبة (الجدول 1)، وقد لوحظت الإصابات المبكرة في عام 1984 وعام 1988. ففي عام 1984، سُجلت أكبر إصابة في 2 (شباط/فبراير) إلا أن إنتشار المرض كان محدوداً ولم يتطور رغم ظهوره المبكر. والسبب في اعتقادنا يعود إلى قلة الأمطار والتي بلغت في ذلك الموسم (230 مم) في تل حديا - المحطة الرئيسية لإيكاردا والممثلة لمنطقة الاستقرار الثانية -، وهذا المعدل أقل بحوالي 30% من المعدل السنوي للمحطة والبالغ 318 مم (10) لاسيما في شهري شباط/فبراير وأذار/مارس حيث كان الهطل فيما منخفضاً (11.8 مم و 31.1 مم) علماً أن المتوسط العام لهذين الشهرين على مدى عدة سنوات هو 51.6 مم و 39.4 ، على التوالي (الجدول 2). وفي عام 1988 تم تسجيل أول إصابة أيضاً مبكراً (15 شباط/فبراير)، ولو أن هذا العام قد تميز عن عام 1984 بهطل مطري عالي وبربيع رطب وطويل أديا إلى انتشار المرض بشكل وبائي. حيث بلغ مجموع الهطل في محطة تل حديا 504 مم وهذا أعلى بحوالي 50% من المعدل السنوي للمحطة، وبلغ ما هطل في شهري شباط/فبراير وأذار/مارس 97.4 مم و 92.6 مم، على التوالي، وهذا يعادل حوالي 78% من المجموع السنوي لذلك الموسم، وبزيادة مقدارها 60% مقارنة بمتوسط عدة سنوات لكل من هذين الشهرين. ولم تسجل فروقات واضحة في درجات الحرارة خلال هذين الشهرين (الجدول 2). وامتدت الإصابات في ذلك الموسم حتى منطقة الاستقرار الثالثة. أما في عام 1993 (الجدول 1)، فقد ظهر الصداً الأصفر بتردد عال (في عدد كبير من الحقول) نتيجة الأمطار الريعية الغزيرة، إلا أن انتشاره كان متاخرًا نسبياً (6 أيار/مايو) وبالتالي لم يكن وبائيًا وقد سجلت في ذلك العام أعلى إصابة خلال سنوات المسح إذ وصلت إلى 99S على الصنف "Clement".

الإصابة (%) ونمط رد فعل النبات (reaction type)، حيث $R = \text{مقاؤم}$; $MR = \text{متوسط المقاومة}$; $MS = \text{متوسط الحساسية}$; و $S = \text{حساس}$ (19). وقد حدد حدوث المرض ومدى انتشاره بحساب تكرار ظهور الإصابة في الحقول الممسوحة (النسبة المئوية للحقول المصابة) وجرى تقويم انتشار المرض إلى ثلاثة درجات، إنتشار متفرق، وفيه تكون النسبة المئوية للحقول المصابة بصداً معين مابين 15-1% من مجمل الحقول الممسوحة ، أو إنتشار متوسط، وتكون النسبة المئوية مابين 16-30%， أو إنتشار واسع ، وتكون عندها النسبة المئوية للحقول المصابة أكثر من 30%. لقد كانت الأصناف الأساسية المزروعة كدليل مساعد في هذا البحث، حيث أنها تزرع بمساحات كبيرة وفي مناطق زراعية مختلفة إضافة إلى سلوكيتها المعروفة تجاه كل صداً ، وهي أصناف إما ربيعية (spring type) Cham 3، Cham1 أو اختيارية facultative type (facultative type) وأهمها: Senatore Cappelli Jori Gezira 17، Haurani 27، Mexipak 65، Cham 6، Cham 4، Cham 2، Cerros Siete Florence Aurore و هي أقماح طيرية.

ولم يقتصر المسح على حقول الأصناف الواسعة الإنتشار، بل شمل أيضاً الحقول الإختبارية للأصناف المبشرة والتي كانت تزرع على مستوى المساكب التجريبية ، في أكثر من 35 موقعًا منتشرًا في سوريا من خلال برنامج التعاون العلمي المشترك مابين مديرية البحوث العلمية الزراعية في سوريا وإيكاردا.

ولتحديد السلالات الفيزيولوجية للمسايبات المرضية وفروعاتها، أخذت عينات ممثلة للأصداء من مناطق انتشارها وأرسلت إلى المعاهد والمراكم البحثية المتخصصة وهي: مركز البحوث الزراعية في الجيزة/ مصر ومعهد أبحاث وقاية النبات في واجنينجن/ هولندا Institute voor Plantezikendig Onderzoek (IPO) و المعهد الوطني لتحسين النبات في Wageningen/The Netherlands الفاس/ البرتغال Estaco (ENMP) Elvas/Portugal، Nactional de Plantas Melhoramento de Plantas، بالإضافة إلى بعض الدراسات التي أجريت على تحديد سلالات الصداً الأصفر من خلال البرنامج المشترك مابين جامعة حلب وإيكاردا. كما كانت تزرع مجموعات الأصناف التفرعية (differentials) للأصداء في المحطة الرئيسية لإيكاردا (تل حديا)، وذلك لرصد التغيرات التي يمكن أن تطرأ على التركيب الوراثي للمسبب المرضي ميدانياً.

جدول 1: انتشار* أصداء القمح في مناطق الاستقرار المختلفة في سوريا للأعوام 1984-1993.

Table 1. The occurrence* of wheat rusts in the different agro-climatic zones of Syria, years 1984-1993.

الصنف Cultivar	أعلى إصابة Highest reading recorded**	مناطق الاستقرار Agro-climatic Zones			المناطق المروية Irrigated	العام Year
		C (<250 mm)	B (250-350 mm)	A (<350 mm)		
الصدأ الأصفر (<i>Puccinia striiformis</i>)						
Mexipak	80S	-	+	+	+	(February 2) 1984
Mexipak	70S	+	+	+	+	- 1985
Mexipak	60S	-	-	++	+++	(May 9) 1986
Unknown	80S	-	-	+	-	(April 7) 1987
Unknown	90MS-S	++	++	++	+++	(February 15) 1988
Unknown	70S	-	-	-	+	- 1989
Unknown	45S	-	-	+	+	- 1990
Mexipak	90S	-	-	+	+	(May 7) 1991
Unknown	70S	-	-	+	+	(May 2) 1992
Clement	99S	-	++	++	+++	(May 6) 1993
صدأ الأوراق (<i>Puccinia recondita</i>)						
Acsad 65	75S	-	++	++	+	(May 17) 1984
Unknown	30MS	-	+++	-	+++	(April 10) 1985
Mexipak	60MS	-	+++	+++	++	(May 18) 1986
Haurani	60MS	-	+++	++	-	- 1987
Gezira 17	40MS	++	++	+++	+++	- 1988
-	-	-	-	-	-	- 1989
Unknown	65S	-	-	+++	+++	- 1990
Mexipak	99S	-	+++	+++	+++	(April 21) 1991
Mexipak	80S	-	-	++	-	(May 26) 1992
Haurani	5MS	-	++	+++	-	(May 6) 1993
صدأ الساق (<i>Puccinia graminis</i>)						
Haurani	Tr	-	+	-	-	- 1984
Unknown	45MS	-	++	++	+	- 1985
Unknown	Tr	-	-	+	+	- 1986
Unknown	Tr	-	-	+	-	(May 25) 1987
Unknown	10S	-	-	+	+	- 1988
-	-	-	-	-	-	- 1989
-	-	-	-	-	-	- 1990
Unknown	Tr	-	-	+	-	(April 21) 1991
Mexipak	10S	-	+	-	-	(May 27) 1992
-	-	-	-	-	-	- 1993

* انتشار المرض: + متفرق الانتشار، في 1-15% من الحقول الممسوحة؛ ++ متوسط الانتشار، في 15-30% من الحقول الممسوحة؛ +++ واسع الانتشار، في أكثر من 30% من الحقول الممسوحة.

** % شدة الإصابة ونطء رد فعل النبات .

() تاريخ تسجيل أول إصابة

* Disease occurrence: + = sporadic, in 1-15% of fields surveyed; ++ = moderate, in 15-30% of fields surveyed;
+++ = wide spread, in more than 30% of fields surveyed.

** % severity and reaction type.

() Date of first recorded disease incidence.

لقد حلت بعض الأصناف المحسنة من القمح الصلب مثل Cham 1 و Cham 3 مكان الأصناف الحساسة للمرض مثل المكسيباك لتكون عاملأً إيجابياً في الحد من الخسارة الممكّن حصولها في بعض السنوات الوبائية. ويغطي الصنفان 1 Cham و 3 Cham حالياً حوالي ثلثي المساحة المزروعة بالأقماح في سوريا كما يزرع الصنف 1 Cham في عديد من بلدان الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، وقد أثبتت هذا الصنف مقاومة ممتازة للصدأ الأصفر عندما تم اختباره حتى في مرحلة الباذرة، إزاء عشر سلالات مختلفة في معهد أبحاث وقاية النبات (IPO) في هولندا (4). ونظراً لزراعة هذا الصنف في مساحات واسعة وبقاوئه مقاوِماً، خلال سنوات الإنتشار الواسع للمرض، وحتى الآن، في سوريا وغيرها من البلدان الشرق الأوسطية فمن المرجح أن يتسم الصنف 1 Cham بنوع من المقاومة المستمرة (durable resistance).

تم تعريف السلالات الفسيولوجية لمسبب الصدأ الأصفر وكذلك فواعاته باستعمال الأصناف التفرعية المعتمدة دولياً. وكانت أكثر السلالات ترددأً، وحتى عام 1993، السلالة 6E16 حيث سجلت في 9 سنوات تلتها السلالة 82E16 وسجلت في 5 سنوات. وهاتان السلالتان واسعتا الإنتشار في مناطق كثيرة من العالم كما في منطقة الشرق الأوسط وشمالي إفريقيا ، كما عُرفت سلالات أخرى بتردد أقل وهي: 6E18، 6E16، 2E16 و (150) 134E146 (3، 12). ويلخص الجدول (3)، أحدث ترتيب لفروعات الصدأ الأصفر والذي يظهر أن الفروعات السائدة في سوريا لم تُبق سالمة إلا المورثات التالية: Carstens V، Yr3^N، Yr4⁺، St. Dikkopf، Yr1^v، Spaldings Prolific Cham 1 و Triticum spelta var. album، إلأ أنه يوجد الكثير من المورثات غير المُعرفة والتي لا تزال سليمة وهي الأساس الذي يرتكز عليه مربو النبات للوصول إلى أصناف مقاومة للصدأ الأصفر. وقد تم في إيكاردا تسجيل قرابة الـ 166 مدخلاً من الأقماح الصلبية والطيرية التي تتسم بمقاومة جيدة للصدأ الأصفر في منطقة غربي آسيا إنما لم تُعرف مورثاتها بعد، كما يتسم بعض من هذه المدخلات بمقاومة لأمراض أخرى (9) هذا بالإضافة إلى المصادر الوراثية المتعددة الموجودة في الأقارب البرية *T. boeoticum* (Boiss.) Hayek (wild relatives/progenitors) و *T. dicoccoides* (Korm. ex. Asch. et Graebn.) Thell و *Aegilops* (5) وأنواع العديدة من الجنس Aegilops والتي أثبتت مقاومتها لأمراض القمح ، ويمكن استعمالها في برامج تربية القمح، لإدخال صفة المقاومة للصدأ الأصفر وغيرها من الأمراض التي تعتبرى هذا المحسّول (17، 18).

جدول 2. المعدل الشهري للأمطار ومتوسط درجات الحرارة لشهري شباط وأذار (فبراير ومارس) في محطة تل حديل للمواسم الزراعية 93/1992-84/1983.

Table 2. Monthly precipitation and mean temperature during February and March at Tel Hadya, seasons 1983/84-1992/93.

الموسم الزراعي Season	الحرارة (°C) Temperature (°C)		الهطولات (مم) Precipitation (mm)	
	آذار March	شباط February	المجموع السنوي Total	آذار March
84/1983	11.8	8.4	230	31.1
85/1984	9.5	5.6	373	24.1
86/1985	12.1	10.0	316	25.5
87/1986	8.2	9.9	358	63.5
88/1987	10.5	8.4	504	92.6
89/1988	13.1	6.9	234	17.8
90/1989	11.2	7.2	233	8.6
91/1990	12.2	7.4	290	73.3
92/1991	8.6	4.1	352	15.8
93/1992	9.6	5.9	290	41.7
متوسط عدة سنوات Long-term average	10.7	7.4	318	39.4

المصدر: إيكاردا، 1993a.

وبشكل عام، فإن ظهور الإصابة بشكل مبكر متزامناً مع ربيع رطب وطويل يؤدي غالباً إلى إنتشار وبائي للصدأ الأصفر، وبالتالي خسارة أكيدة في المحصول. وخير دليل على ذلك ما حصل في عام 1988 عندما تركزت الإصابة في المنطقة الشمالية الشرقية من سوريا، حيث سُجلت الإصابة في 24 حقلًا، 19 منها كانت مزروعة بالصنف مكسيباك على مساحة قدرت في ذلك الموسم بحوالي 249,477 هكتاراً (15). وبالرجوع إلى تجارب تقدير فقد في المحصول والتي وصلت على الصنف ذاته إلى 29% عند مستوى إصابة 73S (13)، نجد أن الخسارة المقدرة وصلت إلى أكثر من 108,000 طنًا في ذلك العام (15).

لقد لوحظ ، أن أصناف القمح الصلب المزروعة في سوريا كانت بشكل عام أكثر مقاومة للصدأ الأصفر من أصناف القمح الطري رغم وجودها في بعض الأحيان مزروعة في حقول متقاربة. وقد يفسر هذا بوجود مورثات في القمح الصلب أفضل مقاومة للصدأ الأصفر منها في القمح الطري، أو قد يعزى ذلك إلى نوع من التفضيل العائلي للفطر (host-preference)، كما الحال في مرض التبعق السبوري على القمح (5). حيث لوحظ بأن معدل الإصابة كان أعلى عند استعمال نقاح من العائل ذاته. ومن المحتمل ، في حالة الصدأ الأصفر، أن يكون المجتمع الطبيعي للأبواغ اليوريدية للفطر أكثر تكيفاً مع أصناف القمح الطري منها مع الصلب.

جدول 3. فواعات* الصدا الأصفر على المورثات (Yr) في العزلات المختلفة من سوريا حتى عام 1993.

Table 3. Virulence* for Yr genes in the different isolates collected from Syria up to 1993.

الأصناف التفريقية Differential varieties							
المورثات Yr genes	المجموعة الدولية World set	المورثات Yr genes	المجموعة الأوروبية European set	المورثات Yr genes	المجموعات التكميلية Supplemental set		
1	Chinese 166	4+	Hybrid 46	*	9	Fed ⁴ /Kavkaz	
* 7	Lee	7+	Reicher 42*	*	2	Kalyansona	
* 6	H. Kolben Vilmorin	6+ 3 ^N	H. Peko Nord Desprez	*	-	Gaby	
* 10	Moro	*	Compair	*	A+	Anza	
-	St. Dikkopf	-	Carstens V	*	3 ^v	23	Sonalika
* -	Suwon/ Omar	-	Sp. Prolific		5	T.sp. album	
* 9+	Clement	2+	Heins VII		-	Cham 1	

* Presence of virulence

* وجود الفوعة المرضية
المصادر: El-Ahmed *et al.*, 1990; IPO, 1972-1992; Louwers *et al.*, 1990-1992.

الظهور المبكر نسبياً للإصابة (21 نيسان/أبريل) ساعدت على انتشار المرض بشكل وبائي .

كما لوحظ، في العديد من السنوات، ظهور صدا الأوراق على الزراعات التجريبية الصيفية للأقماح في تل حبيا (تموز/ يوليو - تشرين/نوفمبر) وفي منطقة سرغايا في سوريا والبقاع في لبنان المعتمد على الحرارة صيفاً .

وقد لوحظ بشكل عام أن أصناف القمح الصلب أكثر حساسية لصداء الأوراق من أصناف القمح الطري، إذ أثرت جائحة عام 1991 في كافة أصناف القمح الصلب المزروعة في سوريا على تقدير ما هو عليه في الصدا الأصفر. ولربما يعود هذا أيضاً إلى تفضيل من المسبب المرضي للعائد كما في حالة الصدا الأصفر.

لقد أشار آخر تعريف لسلالات صدا الأوراق في سوريا أجري في عام 1993 في معهد أبحاث وقاية النبات في الجيزة/ مصر، إلى تكرار ظهور السلالات 12 ، 57 ، 77 وذلك بنسبة 38.1% و 28.6% و 23.8% على التوالي، وذلك من مجموع العينات التي عُرفت. كما وجدت أيضاً السلالات 144 ، 124 ، 218 ولكن بتردد أقل (الداودي، غير منشور). وأما ما أبْقَى فواعات صدا الأوراق في سوريا عليه من المورثات المُعرفة سليماً في سوريا ولم تُكسر مقاومته ، فهي Lr19 ، Lr20 و Lr24. وهي المورثات التي يمكن الاعتماد عليها في الوقت الحاضر في برامج التربية (جدول 4). فضلاً عن مدخلات القمح المقاومة لهذا الصدا المعرفة لدى إيكاردا والبالغ عددها 66 مدخلاً (9) وكذلك أنساب الأقارب البرية العديدة والتي تتسم بمقاومتها ويمكن الإفاده منها في برامج تربية الأقماح (17 ، 18).

صدا الأوراق : يعتبر صدا الأوراق ثاني أمراض الصدا أهمية في سوريا. ويظهر هذا الصدا في وقت متاخر من الموسم (نيسان/أبريل - أيار/مايو) (الجدول 1). ويبدا بالتطور في وقت تكون فيه الورقة العلمية في النبات أو التي قبلها أيضاً خضراء فقط. وتتركز الإصابة به عامة في المنطقتين الجنوبية والغربية من سوريا وتناقص شدتها كلما اتجهنا شرقاً (14). ويظهر الجدول (1) بأن انتشاره كان أوسع ويتواتر أعلى من الصدا الأصفر، إلا أن ظهوره على نحو متاخر يقلل من تأثيره على الأقماح ويقلل وبالتالي من الأضرار المتوقعة منه.

لقد سُجل صدا الأوراق في 72 حقلًامن مجموع الحقول المسوحة، وهذا أكثر من عدد الحقول التي ظهر فيها الصدا الأصفر وبخاصة في منطقة الاستقرار الثانية، حيث بلغ عدد الحقول المصابة بصداء الأوراق في تلك المنطقة ثلاثة أضعاف تلك المصابة بالصداء الأصفر خلال عشر سنوات. ويعود هذا في اعتقادنا إلى ارتفاع درجات الحرارة في منطقة الاستقرار الثانية الذي يحفز نمو الفطر إضافة إلى إمكانية تطور الكائن المسبب لصداء الورقة عند مستوى رطوبة أقل نسبياً من الفطر المسبب للصداء الأصفر. لقد انتشر صدا الأوراق في عام 1988 انتشاراً واسعاً حيث كانت الظروف المناخية مواتية مما ساعد على وصوله في ذلك العام حتى منطقة الاستقرار الثالثة. أما الانتشار الأكبر لصداء الأوراق فكان في عام 1991 حيث وجد في 17 حقلًامن أصل 24 تمت زيارتها ، أي في حوالي 70% من مجموع الحقول المسوحة وسجلت في ذلك الموسم أعلى إصابة إذ بلغت 99S على الصنف "Mexipak" ونعتقد بأن عامل الرطوبة والحرارة ، بالإضافة إلى

متفرق، إذ يحتاج نمو الفطر المسبب له وتطوره إلى درجات حرارة مرتفعة وهذا ما يتوافر عادة في مرحلة متأخرة من عمر النبات. وعليه فإن الأضرار التي يلحقها بالنبات تكون قليلة عادة (الجدول رقم 1) سُجل صدأ الساق في 12 حقلًا فقط خلال سنوات المسح ، وسُجلت أعلى إصابة به (45MS) في عام 1985 ، وكان انتشار الصدأ معتدلاً في ذلك العام. يظهر هذا الصدأ عادةً في المنطقتين الجنوبية والساحلية من سوريا وكان انتشاره واضحًا في منطقة اللاذقية في عام 1991 بشكل خاص. ويظهر صدأ الساق على الزراعات التجريبية الصيفية للأقماح في تل حبيا وسرغايا والبقاع بشكل متفرق في معظم السنوات كما في صدأ الأوراق، علمًا أن نبات البربريس (*Berberis*) وهو العائل المتبادل لصدأ الساق، قد وجد في سلسلة جبال لبنان الشرقية (عجمة، 1982 غير منشور) وهذا ما قد يساعد الفطر على إتمام دورة حياته خلال العام حتى موعد زراعة الأقماح الربيعية، علمًا أن هذه الظاهرة لم تؤكَّد بعد. لقد بين آخر تعريف لسلالات صدأ الساق أجري عام 1993 إلى وجود سلالتين وهما 11، 122 وقد ظهرتا بتردد 75% و 25% على التوالي، كما عُرفت في سنوات سابقة للسلالات 4، 9، 53، 85، 123، 169 ولكن بشكل متفرق وتردد أقل (الداودي، غير منشور). ولم يتم في هذا البحث دراسة سلالات المسبب المرضي لهذا الصدأ وتأثيرها في المورثات المُعرفة، كون الإصابات به قليلة ولا تحدث خسائر اقتصادية، هامة ولا توجد حاجة في اعتقادنا لأن يأخذ إيجاد أصناف مقاومة لهذا المرض أولوية في برامج التربية.

كلمة شكر
يشكر المؤلفان الآنسة رغد رهوان على دأبها وصبرها في طباعة هذا المنشور.

جدول 4. فواعات* صدأ الأوراق على المورثات (Lr) في العزلات المختلفة المجموعة من سوريا حتى عام 1993.

Table 4. Virulence* for Lr genes in the different isolates collected from Syria up to 1993.

المورثات Lr genes	الأصناف التفريقية Differential varieties
*	TC ⁶ - Centenario
*	TC ⁶ - Webster
*	TC ⁶ - Casma
*	TC ⁶ - Soror
*	TC ⁶ - Democrat
*	TC ⁶ - Aniversario
*	TC ⁶ - Transfer
*	TC ⁶ - El Gancho
*	Manitou
*	TC ⁶ - Exchange
*	TC ⁶ - Klein Lucero
19	TC ⁶ - T4
20	Axminster
*	TC ⁶ - Lee 310
23	Agent
24	(RL 6051)
'B'	TC ⁶ - Exchange
Exch.	TC ⁶ - Exchange

* وجود الفواعـة المرضـية
المصدر: Gomez and Goncalves 1987, 1988, 1990.

صدأ الساق : وهو أقل أمراض الصدأ أهمية على الأقماح في سوريا وذلك لظهوره متأخرًا (أواخر نيسان / أبريل - أواخر أيار / مايو) في موسم النمو، وحتى بعد ظهور صدأ الأوراق، ولم تتم ملاحظته في كافة سنوات المسح أو في كافة مناطق الإستقرار، وإن وجد فإنه يكون بشكل

Abstract

El-Naimi, M. and O. F. Mamluk. 1995. Occurrence and virulence of wheat rusts in Syria. Arab J. Pl. Prot. 13(2): 76 - 82

The occurrence of the three wheat rusts in Syria was monitored during ten growing seasons, 1983/84 - 1992/93. Yellow rust (*Puccinia striiformis*) is the most prevalent and damaging rust in the country and occurred in every season. Epidemics of yellow rust are expected when the disease occurs early in the season (February) and the environmental conditions in Spring are favorable. The season 1987/88 was marked by a severe epidemic of yellow rust and caused high grain losses. Bread wheats were more affected than durum wheats. Six physiological races of yellow rust were identified. Effective resistant genes are Yr1, Yr3^V, St. Dikkopf, Yr 4⁺, Yr6⁺, Yr3^N, Carstens V, Sp. Prolific, *T. sp. album* and Cham 1. Leaf rust (*P. recondita*) occurred

in nine of the ten seasons. An epidemic occurred during the 1990/91 season. Leaf rust is endemic in the Ghoulan and the southern region of Syria. Durum wheats are generally more affected by leaf rust than bread wheats. Four physiological races of the leaf rust were found frequently. Effective resistant leaf rust genes are Lr19, Lr20, Lr24. Stem rust (*P. graminis*) occurred in seven of the ten seasons and its effect on wheat crop is negligible because it usually starts late in the season. Two physiological races of stem rust were identified.

Key words: wheat rusts, crop loss, host-preference, wild relatives/progenitors, barberry, differential hosts.

References

11. IPO (Institute voor Plantenziekenkundig Onderzoek). 1972-1992. Reports on the analysis of yellow rust in countries of the Third World. Wageningen, The Netherlands.
12. Louwers, J.M., C.H. van Silfhout and R.W. Stubbs. 1992. Race analysis of yellow rust of wheat in developing countries. Report 1990-1992, IPO-DLO report 92-11. 23pp.
13. Mamluk, O.F., M.P. Haware, K.M. Makkouk and S.B. Hanounik. 1989. Occurrence, losses and control of important cereal and food legume diseases in West Asia and North Africa. Pages 131-140, in: Proceedings 22nd International Symposium on Tropical Agricultural Research. Koyoto, Japan, August 25-27, 1988.
14. Mamluk, O.F., M. Al Ahmed and M.A. Makki. 1990. Current status of wheat diseases in Syria. Phytopath. medit. 29:143-150.
15. Mamluk, O.F. and M. El-Naimi. 1992. Occurrence and virulence of wheat yellow rust in Syria. Pages 115-117 in: Proceedings, 8th European and Mediterranean Cereal Rusts and Mildews Conference (Eds. F.J. Zeller and G. Fischbeck), 8-11 September, 1992. Wheihenstephan, Germany.
16. Mamluk, O.F., O. Tahhan, R.H. Miller, B. Bayaa, K.M. Makkouk and S.B. Hanounik. 1992. A checklist of cereal, food legume, and pasture and forage crop diseases and insects in Syria. Arab J. Plant Prot. 10 (2):166-225.
17. Mamluk, O.F. and M.W. van Slageren. 1993. Resistance to common bunt, yellow rust, leaf rust and septoria tritici blotch in wild einkorn and wild emmer wheat. Phytopath. medit. 32:14-19.
18. Mamluk, O.F. and M.W. van Slageren. 1994. Sources of resistance to wheat diseases in *Aegilops* and *Amblyopyrum* spp. Pages 269-270 in: Proceedings, 9th Congress of the Mediterranean Phytopathological Union. September 18-24, 1994, Kusadasi-Aydin, Turkey.
19. Stubbs, R.W., J.M. Prescott, E.E. Saari and H.J. Dubin. 1986. Cereal Disease Methodology Manual. Centro Internacional de Mejoramiento de Maiz y Trigo (CIMMYT), Mexico. 46pp.
1. وزارة الزراعة والاصلاح الزراعي. 1987. النشرة الدورية للمحاصيل والخضار الشتوية. مديرية الاحصاء والتخطيط . دمشق، الجمهورية العربية السورية.
2. وزارة الزراعة والاصلاح الزراعي. 1993. القطاع الزراعي في ارقام (1992-1970). دمشق، الجمهورية العربية السورية.
3. El Ahmed, A., M.S. Hakim, O.F. Mamluk, and H. Ketata. 1990. Isolation and determination of two physiological races of wheat yellow rust pathogen, *Puccinia striiformis* f. sp. *tritici*, in north Syria. R. J. Aleppo Univ. 15:41-54 (English summary).
4. El-Naimi, M. 1985. Evaluation of ICARDA wheat and barley genotypes for resistance to yellow rust (*Puccinia striiformis* West.) in seedling and adult plant stage. Research Institute for Plant Protection (IPO) Wageningen, Netherlands. 39pp.
5. El-Naimi, M. and O.F. Mamluk. 1992. Pathogenicity of septoria tritici blotch, *Mycosphaerella graminicola*, with inoculum from different origins on wheat. Arab J. Plant Prot. 10 (2): 161-165.
6. Gomes, M. da C. and M.J. Goncalvez. 1987. Differentiation of virulence types of leaf rust in samples collected in several countries in 1985. Report of the Instituto Nacional de Investigacao Agraria, Estacao National de Melhoramento de Plantas (ENMP), Elvas, Portugal.
7. Gomes, M. da C. and M.J. Goncalvez. 1988. Differentiation of virulence types of leaf rust in samples collected in several countries in 1986. Report of the Instituto Nacional de Investigacao Agraria, Estacao National de Melhoramento de Plantas (ENMP), Elvas, Portugal.
8. Gomes, M. da C. and M.J. Goncalvez. 1990. Differentiation of virulence types of leaf rust in samples collected in Jordan and Syria in 1988. Report of the Instituto Nacional de Investigacao Agraria, Estacao National de Melhoramento de Plantas (ENMP), Elvas, Portugal.
9. ICARDA. 1993. Germplasm Enhancement, Pages 26-38 in: ICARDA Annual Report 1993. Aleppo, Syria.
10. ICARDA. 1993a. Meteorological Report for ICARDA Experiment Stations in Syria and Lebanon (1991/92). 426pp.